



Manual de Usuario

I. INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD



Para garantizar tu seguridad y la de los demás asegúrate de leer estas instrucciones antes de utilizar este producto.

Guarda este manual para futura referencia.

PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de incendios o descargas eléctricas no exponga este aparato a la lluvia.

Consideraciones sobre seguridad

- ▶ Coloca los cables a fin de que no se puedan pisar, pinchar o cortar.
- ▶ No uses el dispositivo en condiciones húmedas.
- ▶ No permitas que el dispositivo se moje.
- ▶ No expongas el dispositivo a goteos o salpicaduras.
- ▶ No coloques objetos llenos de agua tales como floreros en la parte superior del dispositivo.
- ▶ No coloques fuentes de llama desnuda, como velas, en la parte superior del dispositivo.

Ventilación

Las ranuras y aberturas en el dispositivo son para la ventilación. No las cubras o bloquee, ya que puede causar un sobrecalentamiento.

NUNCA permitas que los niños introduzcan nada en los orificios o ranuras.

Tratamiento de las pilas agotadas

Nunca deseches las baterías tirándolas al fuego o con otros residuos domésticos.

Consulta con la autoridad local sobre la normativa de residuos.

Limpieza

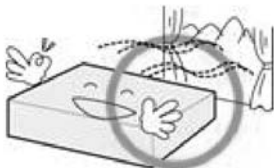
Desconecta siempre el EnergyTV antes de limpiarlo.

No utilices limpiadores líquidos o en aerosol.

Limpia el EnergyTV con una tela suave y húmeda (no mojada).

Cuidado del ENERGYTV

Colocar el producto en un lugar ventilado.



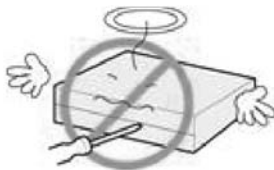
No exponer al frío o a la luz solar.



Dejar 10 cm. como mínimo entre el receptor y otros elementos.



No desmontar el producto.



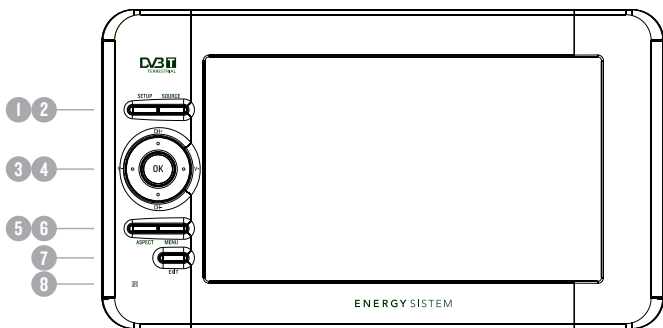
No colocar recipientes con líquido sobre el producto.



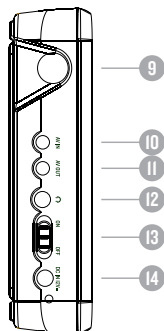
No colocar ningún objeto encima del producto.



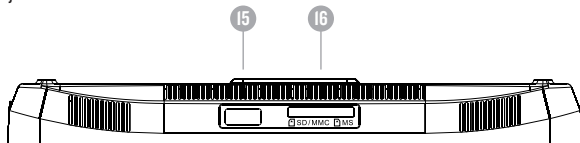
2. CONTROLES Y CONEXIONES



1. **SETUP:** Ajusta el brillo/contraste/color/saturación de la pantalla en modo reproducción.
2. **SOURCE:** Selecciona la fuente de entrada.
3. **CH+/- V+/-:** Botones de navegación. Usados para navegar por los menús. En modo reproducción cambia canales o ajusta el volumen.
4. **OK:** Confirma la selección en un menú o muestra la lista de canales.
5. **ASPECT:** Cambia entre la relación de aspecto 4:3 y 16:9.
6. **MENU:** Accede al menú de configuración.
7. **EXIT:** Sale del menú actual.
8. **Sensor IR:** Recibe la señal de mando a distancia.

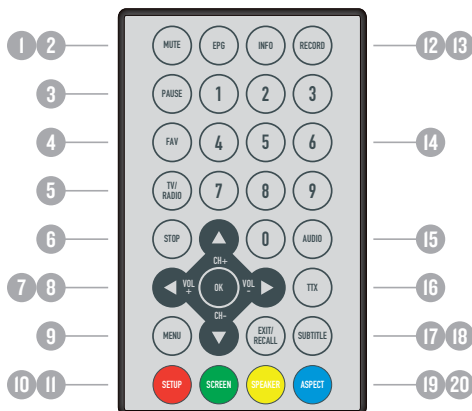


9. Conector de antena coaxial.
10. Entrada A/V 3.5 mm.
11. Salida A/V 3.5 mm.
12. Salida auriculares 3.5 mm.
13. Interruptor de encendido.
14. Alimentación eléctrica.



3. MANDO A DISTANCIA

3.1. DESCRIPCIÓN DE LOS BOTONES



1. **MUTE:** Activa/desactiva el sonido.
2. **EPG:** Guía electrónica de programación.
3. **PAUSE:** Pausa o reinicia la reproducción en curso.
4. **FAV:** Accede a los canales favoritos.
5. **TV/RADIO:** Cambia entre canales de TV y de radio.
6. **STOP:** Detiene la grabación/reproducción en curso.
7. **CH+/- V+/-:** Botones de navegación. En modo TDT cambia canales y aumenta o disminuye el volumen. En timeshift: avance/retroceso.
8. **OK:** Confirma una selección en un menú.
9. **MENU:** Menú principal.
10. **SETUP:** Menú para ajustar brillo/contraste/color/saturación de la pantalla.
11. **SCREEN:** Enciende/apaga la pantalla.
12. **INFO:** Muestra información adicional del canal.
13. **RECORD:** Inicia la grabación con el tiempo seleccionado.
14. **Teclas numéricas:** Seleccionan canales o números en los menús.
15. **AUDIO:** Selecciona entre las pistas de audio disponibles o el modo LR (estéreo), LL (izquierda) o RR (derecha).
16. **TTX:** Teletexto.
17. **EXIT/RECALL:** Vuelve a la pantalla o menú anterior.
18. **SUBTITLE:** Cambia entre los subtítulos disponibles.
19. **SPEAKER:** Activa/desactiva los altavoces integrados.
20. **ASPECT:** Cambia entre modo normal y panorámico.

Notas:

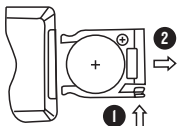
La disponibilidad de SUBTITLES/TEXT/AUDIO depende del emisor del canal.

La salida A/V está deshabilitada cuando está seleccionada la entrada A/V.

FUNCTION/SCREEN/SPEAKER/ASPECT actúan como ROJO/VERDE/AMARILLO/AZUL dependiendo del contexto.

3.2. INSTALACIÓN DE LA PILA

Retira la tapa/sopORTE de la pila en el mando a distancia y coloca una pila de tipo CR2025.



Asegúrate de colocar la pila con la polaridad correcta.

Cuando el mando a distancia no se vaya a usar por largo tiempo retira la pila.

Si el rango del mando a distancia disminuye reemplaza la pila.

4. BATERÍA RECARGABLE INCORPORADA (MODELOS 2070/2090)

Esta TV portátil emplea un sistema de gestión de batería con detección de nivel bajo.

- Si el voltaje cae por debajo del umbral permitido el dispositivo entrará en modo de baja batería mostrando intermitentemente un icono de batería baja en el OSD indicando que se necesita urgentemente conexión a alimentación eléctrica.
- Si se conecta el adaptador AC/DC la batería automáticamente empezará a cargar con independencia de que el interruptor On/Off esté apagado o encendido.
- Cuando la batería está casi agotada tanto la pantalla como el sonido se apagarán pero el sistema queda hibernado cierto tiempo de tal manera que, si se conecta a alimentación, se reanudará la reproducción en curso.

5. INTERFAZ DE USUARIO - MENÚ PRINCIPAL

La primera vez que enciendas el EnergyTV mostrará automáticamente la pantalla Configuración-> Instalación para la búsqueda de canales de TV y radio. Consulte Configuración->Instalación en pág. 8.

Una vez que la búsqueda de canales está terminada y todos los canales almacenados en la base de datos, puedes comenzar a ver los canales de televisión digital terrestre o escuchar la radio.

Pulsa <MENU> para acceder al Menú Principal. Ver Figura I.

Pulsa <INFO> para mostrar información sobre la versión del EnergyTV.

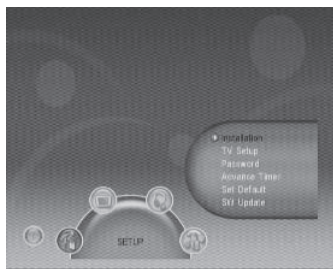


Figura 1. Menú principal - Configuración

5.1. CONFIGURACIÓN

Establece la configuración del sistema. Ver Figura 1.

5.1.1. Instalación



Figura 2. Configuración - Instalación



Figura 3. Configuración - Instalación (continuación)

Configura la sintonización, recepción y visualización de los canales. Ver Figura 2, Figura 3.

Alimentación de antena

Establece si el EnergyTV alimenta la antena (5V) o no.

Nota: El valor por defecto es Desactivado. Selecciona Activado sólo si el EnergyTV está conectado a una antena activa que amplifica la señal de RF recibida.

Configuración de País

Establece el país para Auto Scan, Manual Scan y Zona horaria.

Nota: Cambiar la configuración regional cambiará automáticamente el valor de Zona horaria y fijará

los valores por defecto de Frecuencias y Ancho de banda para Auto Scan.

Idioma OSD

Establece el idioma en que se muestran los textos del OSD (On Screen Display).

Idioma de audio

Establece el idioma de audio predeterminado.

Idioma de subtítulos

Establece el idioma de subtítulos predeterminado.

LCN

Activa o desactiva el sistema LCN (Logical Channel Number).

Nota: LCN es un número que identifica de forma exclusiva un canal lógico, se usa en algunos europeos como Reino Unido o Francia.

Auto Zona horaria / Zona horaria

Permite activar/desactivar la actualización automática de la zona horaria.

Si conoces la zona horaria donde te encuentras (respecto a GMT) selecciona **Desactivado** y la zona horaria adecuada. En caso contrario activa **Auto Zona horaria** para que el EnergyTV actualice la zona horaria automáticamente gracias a la información presente en la señal TDT. Ver Figura 3.

Auto Scan

La función Auto Scan borrará toda la base de datos y hará una búsqueda de canales en las frecuencias del país seleccionado.

Pulsa **<OK>** para comenzar el Auto Scan.

Pulsa **<OK>** de nuevo para confirmar el borrado de la base de datos

Auto Scan requiere cierto tiempo pero el usuario puede pulsar **<Exit>** en cualquier momento para detener la búsqueda. Ver Figura 4, Figura 5.

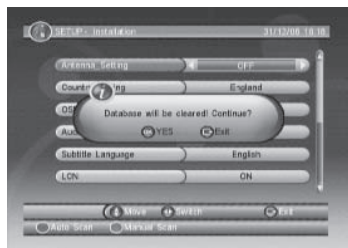


Figura 4. Confirmar borrado de base de datos

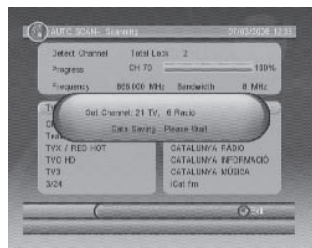


Figura 5. AutoScan terminado

Manual Scan

Manual Scan añade los canales encontrados en la búsqueda, no borra la base de datos. El usuario tiene que conocer la frecuencia y ancho de banda que le interesa escanear. Cuando se explora una banda de frecuencias los canales de esa banda almacenados se borrarán para poder guardar los resultados de la búsqueda más reciente.

Pulsa <Verde> para mostrar la pantalla de Manual Scan.

Introduce los valores de la banda de frecuencias en la que quieres buscar canales.

Pulsa <OK/Exit> para iniciar la exploración o para salir. Ver Figura 6, Figura 7.



Figura 6. Edición de Manual Scan



Figura 7. Manual Scan terminado

5.1.2. Configuración TV

Configura las opciones de visualización en TV. Ver Figura 8.

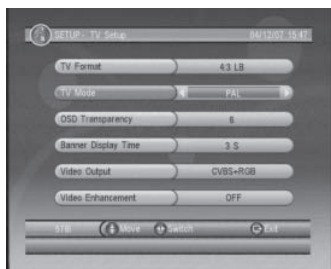


Figura 8. Configuración TV

Modo de TV

Selecciona PAL, NTSC o AUTO. AUTO cambiará a PAL o NTSC dependiendo del formato del canal sintonizado. Este ajuste debe ser igual que el del aparato de TV.

Transparencia OSD

Ajusta la transparencia de los menús en pantalla. El nivel '1' es el más transparente.

Tiempo de presencia de la banda de información

Ajusta el tiempo que permanece en pantalla la barra de información cuando se presiona el botón <INFO>. Si el valor establecido es 'Siempre' la barra de información permanecerá en pantalla hasta que presione el botón <EXIT>. En otro caso desaparece al cabo del tiempo especificado.



Figura 9. Configuración de contraseña

5.1.3. Contraseña

Establece si el menú, los canales marcados como bloqueados y los programas que superan cierto nivel de censura estarán protegidos por contraseña o no. También puedes cambiar la contraseña (por defecto es 6666). Ver Figura 9.

Bloqueo del Menú

Bloqueo del menú de contraseña.

Bloqueo de canales

Si esta opción está activa, cada vez que cambies a un canal bloqueado se pedirá que introduzcas la contraseña para poder verlo. Ver "Bloqueo" on page 13 para más detalles.

Bloqueo censura

Fija el umbral de calificación del programa a partir del cual se pedirá contraseña para poder ser visto. La información de clasificación del programa es emitida por la cadena sintonizada. Opciones:

- ▶ Sin bloqueo: no se requiere contraseña sea cual sea la clasificación.
- ▶ Bloqueo total: siempre se requiere contraseña.
- ▶ 02-18: se requiere contraseña si la clasificación supera el umbral seleccionado.

Cambiar contraseña

Pulsa <izquierda/derecha> para activar el cambio de contraseña y las teclas <0-9> para introducir la contraseña antigua y la contraseña nueva dos veces (para evitar errores). En caso de éxito aparecerá un mensaje anunciando que se ha completado el cambio de contraseña.

5.1.4. Temporizador

Puedes establecer temporizadores manualmente o a través de la Guía de TV/Radio(ver “Guía” on page 14). El tipo de acción puede ser grabación o visualización. Cuando llega la fecha y hora de un temporizador el EnergyTV cambia automáticamente al canal programado. Si estás viendo un programa temporizado y pulsas cualquier botón excepto <Vol-/Vol+/Mute>, el EnergyTV preguntará si quieres abandonar el canal programado. El usuario puede eliminar un temporizador siempre que no se haya activado y esté en funcionamiento.

5.1.5. Configuración predeterminada

Restaura la configuración del EnergyTV a sus valores de fábrica. Todas las opciones modificadas por el usuario se restaurarán a los valores por defecto y la base de datos de canales será borrada.

5.1.6. SW Update

Actualiza el firmware del EnergyTV a través de USB.

5.2. TV/RADIO

Hay dos tipos de programa: TV y Radio.

El funcionamiento de la Lista y Guía de televisión y radio son casi las mismas. Aquí describiremos la versión de televisión y todo lo explicado se aplica a la versión radio.

5.2.1. Lista



Figura 10. Lista TV

Hay varias opciones para organizar los canales.

Favoritos

El usuario puede desplazarse rápidamente por la lista de programas favoritos pulsando <CH-/CH+>. Hay 8 grupos de favoritos configurables por el usuario: Noticias, Deportes, Película, Música, Compras, Viajes, Chico y Chica. Pulse <I-8> para incluir o eliminar un canal de una categoría de favoritos.

Bloqueo

Pulsa <OK> para activar o desactivar la condición de bloqueo del canal seleccionado. Si está activada la opción Configuración->Contraseña->Bloqueo de canales pedirá la contraseña para ver este programa. Ver "Bloqueo de canales" on page II para más detalles.

Editar

Puedes editar el nombre del canal. La longitud máxima del nombre es 20 caracteres.

- ▶ Pulsa <Izquierda/Derecha> para seleccionar la opción de editar y <Arriba/Abajo> para seleccionar el programa.
- ▶ Pulsa <OK> para mostrar información del canal y pulsa <OK> otra vez para editar el nombre del canal.
- ▶ Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha/0-9/Rojo/Verde> para seleccionar el carácter.
- ▶ Pulsa <OK> para terminar la edición y volver a la pantalla de información del canal.
- ▶ Pulsa <Rojo> para guardar el nombre del canal modificado y regresar a la lista o pulsa <Exit> para regresar a la lista sin guardar los cambios.

Mover

Cambia la posición de los canales en la lista.

Nota: Esta función no aparecerá cuando esté activada la opción Configuración -> Instalación -> LCN.

Ordenar

Ordena los canales por orden alfabético A<->Z o De Pago<->Gratuito.

Nota: Esta función no aparecerá cuando esté activada la opción Configuración -> Instalación -> LCN.

Saltar canal

Activa/desactiva la opción mediante la tecla <OK>. Los canales que tengan este atributo activo no serán accesibles mediante las teclas <CH+/CH->.

Eliminar

Elimina permanentemente el canal seleccionado de la base de datos. Para recuperarlo es necesario volver a hacer una búsqueda de canales (manual o automática).

Pulsa <OK/Verde> para seleccionar entre eliminar un canal o eliminarlos todos.

Nota: Esta función no aparecerá si al entrar en la lista de canales se pidió contraseña al usuario y no introdujo la contraseña correcta.

Búsqueda

Busca canales que coincidan total o parcialmente con la palabra clave introducida.

- ▶ Pulsa <Izquierda/Derecha> para seleccionar la opción de búsqueda.
- ▶ Pulsa <OK> para entrar en la página de búsqueda.
- ▶ Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha/OK/0-9/Rojo/Verde> para introducir una palabra clave.
- ▶ Pulsa <OK> para realizar la búsqueda. Cuando concluya se mostrará una lista de canales cuyo nombre coincide con la palabra clave introducida.
- ▶ Pulsa <Verde/Amarillo> para moverte por la lista de canales resultado de la búsqueda.

5.2.2. Guía

EPG: Electronic Program Guide. Ver Figura 11, Figura 12.

Pulsa <Arriba/Abajo> para seleccionar el canal o programa EPG.

Pulsa <Izquierda/Derecha> para cambiar la fecha o programa.

Pulsa <OK> para salir de todos los menús o mostrar los detalles del programa seleccionado.

Pulsa <Exit> para volver al menú anterior.

Pulsa <Rojo> para mostrar la lista de programas planificados y <Amarillo> para incluir el programa especificado en la lista. En caso de solaparse con otro evento se mostrará un mensaje. Si no hay conflictos el evento se añadirá al Temporizador (ver “Temporizador” on page 12).



Figura 11. Guía - Evento



Figura 12. Guía - Evento (detalle)

5.3. MULTIMEDIA

Para usar el menú Multimedia es necesario conectar un dispositivo de almacenamiento USB externo, en caso contrario se mostrará el mensaje: “¡El dispositivo no está listo!”.

Si desconectas el dispositivo USB se mostrará el mensaje “¡El dispositivo se ha quitado!” y el sistema volverá al Menú principal.

5.3.1. Mis Fotos

Visualiza fotos en formato JPEG/BMP/GIF.

Si hay fotos en la carpeta raíz del dispositivo se mostrarán en modo miniaturas, en caso contrario se mostrará la estructura en modo carpeta. Pulsa <Azul> para cambiar a modo carpeta y <Exit> para volver a modo miniaturas.

Las dimensiones de la foto seleccionada se muestran en la parte inferior izquierda en modo miniaturas y en la parte superior derecha en modo carpetas. Ver Figura I3, Figura I4.

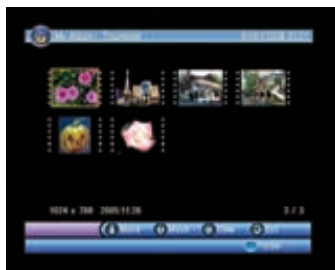


Figura I3. Mis Fotos - Miniaturas

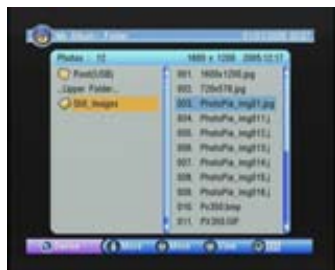


Figura I4. Mis Fotos - Carpetas

Usa <Arriba/Abajo/Derecha/OK> para desplazarte por carpetas y ficheros.

Pulsa <OK> para ver la foto seleccionada y pulsa de nuevo para lanzar el modo presentación.

Pulsa <Info> para ver los controles disponibles.

Zoom

Pulsa <Rojo> para aumentar / reducir la foto. El factor de zoom puede ser:

25 - 50 - 100 - 150 - 200 %

Si el factor de zoom es mayor de 100% puedes pulsar <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha> para desplazarte por la imagen aumentada.

Rotación

Pulsa <Izquierda/Derecha> para rotar la imagen en sentido de las agujas del reloj o a la inversa.

Pulsa <Amarillo/Azul> para voltear la imagen en dirección horizontal o vertical.

Presentación

Pulsa <OK> para ver la foto seleccionada y pulsa de nuevo para lanzar el modo presentación.

Pulsa <Rojo> para pausar/reanudar la presentación.

Pulsa <Verde> para seleccionar la música de fondo para escuchar durante la presentación.

Pulsa <Amarillo> para seleccionar el modo de repetición.

Pulsa <Azul> para ajustar el intervalo de tiempo entre fotos.

Pulsa <Arriba/Abajo> para seleccionar manualmente la foto anterior o siguiente.

5.3.2. Mi Música

Escucha música en formato MP3/WMA (Ver Figura I5, Figura I6).

Al reproducir música se mostrará en pantalla:

- Barra de progreso con indicación del tiempo transcurrido y restante.
- Visualizador del espectro de frecuencias.

Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha/OK> para navegar por carpetas y archivos

Pulsa <Rojo> para pausar/reanudar.

Pulsa <Verde> para detener.

Pulsa <Amarillo> para seleccionar el modo de repetición: Todo / Repetición Aleatoria / Sin repetición.

Pulsa <Azul> para avanzar rápidamente a velocidad x2 / x3 / x4 / normal.

Pulsa <Izquierda/Derecha/Mute> para ajustar el volumen.



Figura I5. Mi Música - Navegador



Figura I6. Mi Música - Reproducción

5.3.3. Mis Películas

Reproduce la mayor parte de películas de resolución estándar en formato MPEG2, DivX, Xvid.*

Muestra en la parte superior izquierda el nombre del fichero que se está reproduciendo. Pulsa <Info> para ver el tiempo transcurrido y restante. Ver Figura I7, Figura I8.

Pulsa <Info> para ver la barra de controles disponibles en modo reproducción.

Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha/OK> para seleccionar carpetas y ficheros en el navegador.

Pulsa <OK> para comenzar la reproducción del fichero seleccionado.

Pulsa <Rojo> para pausar/reanudar.

Pulsa <Verde> para avanzar paso a paso.

Pulsa <Amarillo> para avanzar rápidamente a velocidad x2, x4, x8, x16, x32, normal.

* No se garantiza la compatibilidad con cualquier tipo de archivo contenedor y/o codec de audio / video.



Figura I7. Mis Películas - Navegador



Figura I8. Mis Películas - Reproducción

5.3.4. Mis Grabaciones

Dentro de Mis Grabaciones puedes ver los programas grabados y configurar las opciones de grabación.

Nota: el sistema de ficheros del dispositivo de almacenamiento externo debe ser FAT o FAT32.

► Lista de Grabaciones

Reproduce o borra los programas grabados.

► Dispositivo de grabación

Selecciona el dispositivo de almacenamiento y la partición donde se guardarán las grabaciones. También ofrece la posibilidad de formatear. Usa esta opción con precaución puesto que borrará todos los datos del disco <Verde> / partición <Rojo> seleccionado.

► Preferencias de grabación

Capacidad Time Shift

El tamaño dedicado a Time Shift se calcula automáticamente dependiendo de la capacidad del dispositivo de almacenamiento y no puede ser modificado por el usuario.

Time Shift

Pause: Timeshift activo al pulsar <Pause>

Auto: Timeshift activo continuamente

Off: Timeshift desactivado

Grabación con una tecla

Activado: con sólo pulsar el botón <Record> comience la grabación.

Desactivado: al pulsar <Record> aparece un menú donde deberás seleccionar la duración de la grabación

Periodo de grabación por defecto

Selecciona el periodo de grabación por defecto desde 15 minutos hasta 8 horas en intervalos de 15 minutos.



Figura 19. Mis Grabaciones



Figura 20. Lista de grabaciones



Figura 21. Dispositivo de grabación



Figura 22. Preferencias de grabación

5.4. ACCESORIOS

Hay tres opciones: Gomoku, Calendario y Calculadora.

5.4.1. Gomoku

Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha> para establecer el modo de juego y la dificultad. Pulsa <OK> para iniciar el juego.

Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha> para seleccionar la posición. Pulsa <OK> para colocar la pieza.

5.4.2. Calendario

Muestra el año, mes y día.

5.4.3. Calculadora

Realiza cálculos sencillos.

6. FUNCIONAMIENTO NORMAL

Se considera funcionamiento normal cuando el EnergyTV está siendo utilizado para ver TV o escuchar radio digital. Ver Figura 23, Figura 24, .



Figura 23. TV



Figura 24. Radio

6.1. INFORMACIÓN

1. Pulsa <Info> una vez para visualizar la barra de información. La barra muestra: número y nombre de canal, hora actual, programa actual y próximo, información de teletexto y subtítulos e indicadores de los atributos 'favorito', 'codificado' y 'bloqueado'. Ver Figura 25.
2. Pulsa <Info> otra vez para visualizar información detallada del programa actual.
3. Pulsa <Info> por tercera vez para mostrar la información del canal actual. Ver Figura 26.



Figura 25. Barra de información

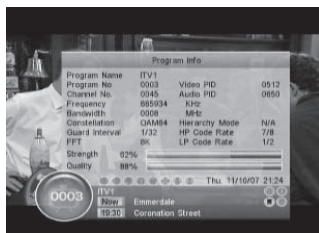


Figura 26. Información del canal

6.2. CAMBIAR CANAL

Cambia de canal usando cualquiera de estas posibilidades:

- Pulsando <CH+/CH->
- Marcando el número del canal directamente mediante los botones numéricos. Si el canal no existe el EnergyTV ignorará la operación.

- Pulsando <Recall> para cambiar al canal sintonizado anteriormente.

6.3. VOLUMEN

Pulsa <Vol-/Vol+> para ajustar el volumen. Pulsa <Mute> para desactivar el sonido. Si ajustas el volumen mientras el sonido está desactivado (Mute) se activará el sonido.

6.4. LISTA DE CANALES

Pulsa <OK> para mostrar la lista de canales con su número, nombre, bloqueo, etc. Ver Figura 27.

- Pulsa <Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha> para cambiar el canal.
- Pulsa <OK/Exit> para volver al modo de reproducción normal.

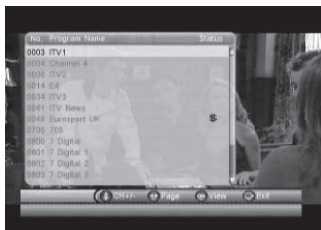


Figura 27. Lista de canales

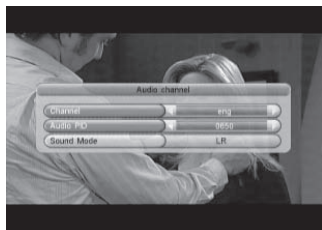


Figura 28. Canales de audio

6.5. AUDIO

Cambia el canal de sonido y el modo de sonido: LR (estéreo), LL (izquierdo) o RR (derecho). Si has establecido el idioma de audio en Configuración->Instalación->Idioma de audio, el canal de idioma de audio por defecto será el especificado en esa opción. Ver Figura 28.

- Pulsa <Audio> para mostrar la configuración del canal de audio.
- Pulsa <Arriba/Abajo> para seleccionar el canal / PID de audio o la opción Modo de sonido.
- Pulsa <Izquierda/Derecha> para ajustar el valor.

6.6. PAUSA

Pausa la imagen y el sonido. Al presionar cualquier tecla se reanudará la reproducción.

6.7. FAVORITOS

Para detalles acerca de cómo incluir un canal en una categoría de favoritos, ver la sección "Favoritos" en pág. 12. El grupo seleccionado aparece marcado en la barra de información.

- Pulsa <Amarillo> para cambiar el grupo de favoritos en la Lista de canales.
- Pulsa <CH+/CH-> para cambiar de un canal a otro dentro del mismo grupo de favoritos.

6.8. TELETXT

Muestra en pantalla el teletexto. El estilo del teletexto puede ser diferente dependiendo del proveedor de contenidos. Ver Figura 29, Figura 30.

- ▶ Pulsa <Text> para mostrar la pantalla de opciones de teletexto.
- ▶ Pulsa <Arriba/Abajo> para seleccionar el idioma del teletexto.
- ▶ Pulsa <OK/Exit> para salir de la pantalla de opciones de teletexto.
- ▶ Pulsa <0-9/Arriba/Abajo/Izquierda/Derecha> para cambiar la página de teletexto.

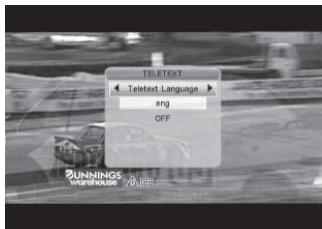


Figura 29. Configuración de Teletexto

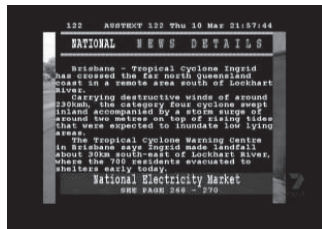


Figura 30. Teletexto

6.9. SUBTÍTULOS

Muestra subtítulos en pantalla. El estilo de los subtítulos puede ser diferente dependiendo del proveedor de contenidos. Ver Figura 31, Figura 32.

- ▶ Pulsa <Subtitle> para mostrar la pantalla de opciones de subtítulos.
- ▶ Pulsa <Arriba/Abajo> para seleccionar el idioma de subtítulos.
- ▶ Pulsa <OK/Exit> para salir de la pantalla de opciones de subtítulos.

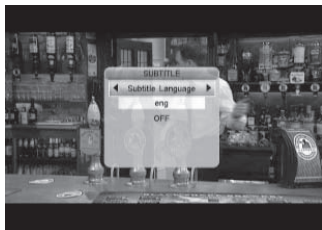


Figura 31. Opciones de Subtítulos



Figura 32. Subtítulos

6.10. SUBTÍTULOS DE TELETEXTO

Muestra subtítulos de teletexto. El estilo de los subtítulos de teletexto puede ser diferente dependiendo del proveedor de contenidos. Ver Figura 33, Figura 34.

- ▶ Pulsa <Text/Subtitle> para mostrar la pantalla de opciones de teletexto o subtítulos.
- ▶ Pulsa <Izquierda/Derecha> para seleccionar “TTX Subtítulos”.
- ▶ Pulsa <Arriba/Abajo> para seleccionar el idioma de subtítulos de teletexto.
- ▶ Pulsa <OK/Exit> para salir de la pantalla de configuración.

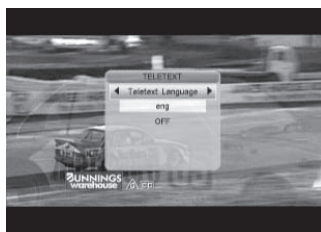


Figura 33. Idioma Teletexto



Figura 34. Subtítulos TTX

6.11. GUÍA

Pulsa <EPG> en el modo de reproducción normal. Ver “Guía” on page 14.

6.12. MENSAJES

Para informar del estado el EnergyTV pueden utilizar los mensajes explicados a continuación:

- ▶ No hay señal
El EnergyTV no recibe correctamente la señal. Por ejemplo, el cable de antena está desconectado.
- ▶ Sin servicio
El canal sintonizado no está emitiendo ningún programa.
- ▶ Servicio codificado
El canal está codificado. Contactar con el proveedor de contenidos para saber cómo descodificarlo (normalmente son canales de pago).
- ▶ Sobrecarga de antena
La alimentación de la antena está sobrecargada.
- ▶ HDTV No compatible
El EnergyTV soporta SDTV pero no HDTV.
- ▶ Canal bloqueado
El canal (o el programa) está bloqueado (ver “Bloqueo” on page 13) y está activada la opción de pedir contraseña si el canal está bloqueado (ver “Bloqueo de canales” on page 11). Debes introducir

la contraseña correcta para ver el canal. Ver Figura 35.



Figura 35. Canal protegido por contraseña

6.13. AJUSTES DE PANTALLA

Pulsa el botón SETUP para cambiar los parámetros de pantalla.



Figura 36. Ajustes de pantalla

7. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si tienes problemas con el uso del EnergyTV o su instalación lee detenidamente los capítulos del manual que hagan referencia a esos términos y esta tabla.

Problema	Posible causa	Solución
Sin señal	Antena desconectada	Comprobar conexión antena
	Antena dañada/desalineada	Comprobar antena
	Fuera de cobertura	Consultar con proveedor
Sin imagen ni sonido	Salida seleccionada incorrecta	Pulsa el botón DTV/AV Pulsa el botón SCREEN Pulsa el botón SPEAKER
Mensaje de canal encriptado	El canal es de pago	Seleccionar otro canal
El mando a distancia no responde	El dispositivo está desconectado	Enciende el dispositivo
	El mando a distancia no está orientado correctamente	Apunta directamente hacia el sensor en el frontal del dispositivo
	El panel frontal está obstruido	Apartar los obstáculos entre el mando a distancia y el dispositivo
	La pila del mando a distancia está insertada al revés	Comprobar la polaridad de las pilas
	La pila del mando a distancia está agotada	Reemplazar la pila en caso necesario
Pixelación de la imagen o imagen congelada	La antena puede no ser compatible	Comprobar con el proveedor
	Antena dañada/desorientada	Comprobar antena

8. ESPECIFICACIONES

Item	Especificaciones	
Conectores	Entrada RF	IEC 169-2
	Audio estéreo	3.5 mm jack
	Salida A/V	3.5 mm video compuesto (CVBS) + audio L/R
	Entrada A/V	3.5 mm video compuesto (CVBS) + audio L/R
	USB	Reproducción multimedia FAT32 Algunos dispositivos USB pueden no ser compatibles
	Lector de tarjetas	Secure Digital / MMC / Memory Stick
Señal RF		VHF: 174 - 230 MHz UHF: 470 - 862 MHz
Alimentación	Entrada	AC 100—240 V 50/60 Hz
		DC 12 V
	Consumo	12 W máx.
Pantalla	Tipo	Color TFT-LCD
	Tamaño	7" (modelos 1070/2070) o 9" (modelo 2090)
	Resolución	480 x 234 pixels
Dimensiones		220 x 125 x 31.5 mm (modelos 1070/2070) 265 x 155 x 32 mm (modelo 2090)

Especificaciones sujetas a cambios sin previo aviso

GARANTÍA

Durante un periodo de 36 meses a partir de la fecha de la primera compra del producto por el consumidor, de conformidad con el RDL I/2007, Energy Sistem Soyntec S.A. responderá ante cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del Bien, en los términos y bajo las condiciones establecidas en la citada norma.

En el caso de que el Bien no fuera conforme al contrato, y previa entrega del ticket de compra o factura, se reconoce al comprador el derecho a la reparación del bien, a su sustitución o, subsidiariamente, a la rebaja del precio o a la resolución del contrato, de conformidad con la citada Norma.

Esta garantía no será aplicable si el defecto ha sido causado por el comprador y/o por cualquier tercero debido a uso indebido, negligencia, uso o empleo del Bien distinto a aquel para el que fue concebido, uso o instalación del producto no conforme con las instrucciones del manual, o por cualquier otra causa no relacionada con defectos de material o fabricación.

Esta garantía es independiente y compatible con la Garantía Legal establecida por el RD I/2007.

FUNCIONAMIENTO DE LA GARANTÍA

1. Entrando en <http://support.energysistem.com> y tras seleccionar su producto podrá encontrar FAQ's (respuestas a preguntas más frecuentes), manuales, guías de usuario, drivers y actualizaciones.
2. Si no obtiene en la sección de soporte la solución, puede hacernos llegar su consulta o solicitud de gestión de garantías a través del email: soporte@energysistem.com
3. También ponemos a su disposición el teléfono para la gestión de garantía 902 294 294 (teléfono de soporte técnico válido solo para España). Antes de efectuar la llamada telefónica tenga a mano el Ticket o Factura de compra y el número de serie del producto.
4. Opcionalmente se puede dirigir al lugar donde compró el producto, presentando su Factura o Ticket de compra.

Teléfono de Atención al Cliente (en España): 902 294 294

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

© 2010 por Energy Sistem®. Todos los derechos reservados.

MARCAS COMERCIALES

Toda compañía, marca y nombres de producto son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de sus respectivas compañías.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Nombre del suministrador: Energy Sistem Soyntec S. A.

NIF: A53107488

Dirección: Pol. Ind. Finestrat – C/ Calpe, 1 – 03509 Finestrat Alicante

Tel: 902 388 388

Fax: 902 119 034

Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad la conformidad de los productos:

Energy Sistem® TV Multimedia Portátil Energy™ TV1070 Black

Energy Sistem® TV Multimedia Portátil Energy™ TV1090.

Energy Sistem® TV Multimedia Portátil Energy™ TV2070 Black/White/Pink

Energy Sistem® TV Multimedia Portátil Energy™ TV2090 Black

País de fabricación: China

A los que se refiere esta declaración, con la(s) norma(s) u otros documento(s) normativo(s) de acuerdo con las disposiciones de la Directiva 93/68/CEE, del Parlamento Europeo y del Consejo de 22 julio de 1993, transpuesta a la legislación española mediante el Real Decreto 1950/1995, de 1 de Diciembre de 1995.